

De BKVT klinkt op het nieuwe jaar!

UITNODIGING

De voorzitter, de leden van de raad van bestuur en de leden van de jury van de Prijs voor de Beste Masterproef van de Belgische Kamer van Vertalers en Tolken nodigen u uit op het nieuwjaarsdiner van de BKVT, op **vrijdag 31 januari 2020**. Dit diner wordt voorafgegaan door de uitreiking van de Prijs voor de Beste Masterproef voor toegepast onderzoek inzake vertalen of tolken 2020.

Zoals u weet werkt de BKVT al sinds jaren met de universiteiten samen om zo de instroom van de pas afgestudeerde vertalers en tolken op de arbeidsmarkt te bevorderen. Verleden jaar besliste de BKVT dat het tijd was om een oude traditie opnieuw tot leven te wekken: de toekenning van een Prijs voor de Beste Masterproef voor toegepast onderzoek inzake vertalen of tolken.

Zo wil de BKVT de academische wereld en de beroepspraktijk dichter bij elkaar brengen en bijdragen tot een betere overgang tussen beide. Dat doet ze door drie pas afgestudeerden voor het voetlicht te brengen en beroepsbeoefenaars aan te moedigen interesse te tonen voor toegepast onderzoek.

De drie gekozen finalisten zijn (auteurs in alfabetische volgorde):

Auteur	Titel	Universiteit
De Sutter Noa	„Es scheint mir einfach viel effizienter, mit Ferndolmetschern zu arbeiten“ Eine Analyse von Interviews mit Hausärzten in Bezug auf Video- und Telefondolmetschen	Gent
Mertens Lien	Verschillen tussen ondertiteling in Vlaanderen en Nederland. Casestudy: gevoel voor tumor	VUB
Roels Vicky	Tolken en Vertalen: een persoon, twee beroepen. Een onderzoek naar de ervaringen van sociaal vertalers en tolken	KUL, c. Brussel

Wij verwachten u op vrijdag 31 januari 2020 om 16u in het Leopold Hotel, waar de drie finalisten worden voorgesteld. De naam van de winnaar wordt bij die gelegenheid bekendgemaakt, in aanwezigheid van alle universiteiten. De plechtigheid wordt gevolgd door een cocktail en een diner. Wij hopen van harte dat wij het nieuwe jaar in uw aanwezigheid kunnen vieren!

PROGRAMMA

Eerste deel: presentatie van de drie beste masterproeven

- | | |
|----------------|--|
| 16.00 u | Verwelkoming door Guillaume Deneufbourg, voorzitter van de BKVT |
| | Verwelkoming door Pascale Pilawski, juryvoorzitter |
| 16.30 u | Presentatie van de 1^{ste} masterproef en vragen |
| 17.00 u | Presentatie van de 2^{de} masterproef en vragen |
| 17.30 u | Presentatie van de 3^{de} masterproef en vragen |
| 18.00 u | Overhandiging van de prijzen door Pascale Pilawski, Patrick Rondou (secretaris-generaal BKVT) en Camille Collard (verantwoordelijke externe relaties) |

Deel twee: feestelijkheden

- | | |
|----------------|-----------------------|
| 18.30 u | Cocktail |
| 19.30 u | Walking dinner |



Chambre
Belge des
Traducteurs
et Interprètes

Belgische
Kamer van
Vertalers
en Tolken

De BKVT klinkt op het nieuwe jaar!

traducteurs
vertalers
translators
tolken
interpretes .be

DATUM EN GELEGENHEIDSADRES

Vrijdag 31 januari 2020 om 16 u

Leopold Hotel Brussels EU

Luxemburgstraat 35
1050 Brussel

INSCHRIJVINGEN

U kunt inschrijven met de antwoordstrook hierna of door een e-mail te sturen naar het secretariaat (secretariat@translators.be). Gelieve de activiteiten aan te geven waaraan u wilt deelnemen, en het aantal personen dat u zal vergezellen.

Gelieve u in te schrijven en de betaling te doen ten laatste tegen vrijdag 24 januari 2020.

DEELNAME IN DE KOSTEN

Alleen presentaties en cocktail

- » Leden en gelijkgestelden*: 15 EUR
- » Niet-leden: 25 EUR

Presentaties, cocktail en maaltijd

- » Leden en gelijkgestelden*: 60 EUR
- » Niet-leden: 85 EUR

* Gelijkgestelden: partners, docenten, leden van verenigingen aangesloten bij FIT

Betaling

Door overschrijving op de rekening van de BKVT:

IBAN BE32 3100 4638 6702

BIC BBRUBEBB

Mededeling: vermeld de activiteiten waaraan u wilt deelnemen + het aantal personen + **uw naam**

CONTACT

Belgische Kamer van Vertalers en Tolken (CBTI-BKVT)

Montoyerstraat 24 / B12

B-1000 Brussel

Tel.: +32 2 513 09 15

secretariat@translators.be

www.cbti-bkvt.org



ANTWOORDSTROOK

Bezorg deze antwoordstrook aan Valérie Yernault (secretariat@translators.be):

De heer / Mevrouw:

Lid van de BKVT of gelijkgesteld

Geen lid van de BKVT

Adres:

.....

Neemt deel aan:

de presentaties van de masterproeven en de cocktail, vergezeld van persoon/personen

de presentaties van de masterproeven, de cocktail en de maaltijd, vergezeld van
persoon/personen

en stort vandaag

Presentaties van de masterproeven en cocktail : x 15 EUR

..... x 25 EUR

Presentaties van de masterproeven, cocktail en maaltijd : x 60 EUR

..... x 85 EUR

Betaling

Door overschrijving op de rekening van de BKVT:

IBAN BE32 3100 4638 6702

BIC BBRUBEBB

Mededeling: vermeld de activiteiten waaraan u wilt deelnemen + het aantal personen + uw naam